

S-31

KINGDOM OF SAUDI ARABIA
MINISTRY OF INTERIOR

المملكة العربية السعودية
وزارة الداخلية

رخصة سيار
VEHICLES REGISTRATION

مؤسسة سجلات التكنولوجيا المعلومات

المستخدم

هوية المالك ٧٠١٤٩١٥٢٨٩

رقم الهيكل MR0FX22G0F1446438

رقم الترجمة ٧٠٠١

نوع التسجيل نقل خاص 7001 X V A

طراز المركبة يكيه خماركون


حمولة المركبة ٢٧١٥

سنة الصنع ٢٠١٥

اللون الأبيض

٢٠٢٠٦١٤١٠

ترقيم تكنولوجي

RT REFINERY Operations Compliance Group CONTRACTOR SAFETY ORIENTATION		
Name:	ARHAT SYED MOHIDDIN	
ID #	2320258102	Sr.#: 253534/23
Nationality	INDIAN	
Company	SINOPEC ENGINEERING (GROUP) CO. LTD	
The Contractor employee has successfully completed the safety orientation course as per SMS# 7.02		
Issue Date	6/19/2023 9:00:00 AM	
Expire Date	6/16/2025 10:53:19 AM	
Issued By: ALHWAJI, ABDULAZIZ N.	Violations:	<div>1</div> <div>2</div> <div>3</div>

أرامكو السعودية
saudi aramco



فرحات محي الدين سيد
FARHATH M SYED

CONTRACTOR

مقاول

Badge No:

Expiry Date:

8280280

12/31/2024

KINGDOM OF SAUDI ARABIA
MINISTRY OF INTERIOR

رخصة سيطرة
DRIVING LICENSE

المملكة العربية السعودية
وزارة الداخلية

فرحات محي دان

FARHATH SYED MOHIDDIN



No. 2320258102

الرقم ٢٣٢٠٢٥٨١٠٢

DOB 18/09/1988

تاريخ الميلاد ١٤٠٩/٠٢/٠٧

Exp 26/08/2024

تاريخ الإنتهاء ١٤٤٦/٠٢/٢٢

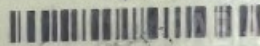
AB+ فصيلة الدم

تاريخ الاصدار ١٤٣٦/٠٢/٢٢

بدون قيود

النوع خاصة

الجنسية الهند





Intertek

1319
1321



الفحص الدوري للسيارات

MOTOR VEHICLES PERIODIC INSPECTION

TOGETHER FOR A SAFE VEHICLE معاً لمرحلة آمنة

INSPECTION REPORT تقرير الفحص

رؤية VISION
2030
المملكة العربية السعودية
KINGDOM OF SAUDI ARABIA



2300029639

INSPECTION INFORMATION		معلومات الفحص	
2023/02/08	2023/02/08	INSPECTION DATE	تاريخ الفحص
443	443	STATION NO.	رقم المحطة
02	02	LANE NO.	رقم المسار
147	147	INSPECTION NO.	رقم التسلسل
INSPECTION TYPE		نوع الفحص	
إعادة فحص 1			
SIDE SLIP	No	L. INSPECTION	69549
H. LIGHT	No	BRAKE	Yes
PIT	70329	HC/CO	No
DSM	No	القسم السفلي	القسم الخارجي

VEHICLE DATA		بيانات السيارة	
2	7001	PLATE NO.	رقم اللوحة
1436/02/02	1436/02/02	REG. DATE	تاريخ التسجيل
تايوتا	تايوتا	MAKER	شركة الصانع
PVT PICKUP	PVT PICKUP	MODEL TYPE	نوع السيارة
MR0FX22G0F1448438	MR0FX22G0F1448438	CHASSIS NO.	رقم الهيكل
2015	2015	MODEL YEAR	السنة
237790	237790	ODOMETER	قراءة العداد
44302147080224	44302147080224	Report No.	رقم التقرير

RESULT النتيجة

INSPECTION STAGES خطوات الفحص

PASS اجتياز

FAIL ITEM NUMBERS (SEE OVERLEAF)

أرقام الفشل (انظر خلف التقرير)

L-VISUAL INSPECTION فحص الخارجي

CAUTION ITEM NUMBERS (SEE OVERLEAF)

أرقام تنبيه (انظر خلف التقرير)

PASS اجتياز

SIDE SLIP انحراف المعجلات

PASS اجتياز

BRAKES الفرامل

احتكاك %	الفرق %	المجموع %	يسار/كجم	يمين/كجم	وزن المحور/كجم
DRAG %	DIFF. %	SUM. %	LT/KG	RT/KG	AXLE WT.
3	6	88.0	491	432	1049
3	2	45.0	178	194	831
3		31.0	173	84	831

FRONT أمامية
CENTRE (1) وسطى (1)
CENTRE (2) وسطى (2)
REAR خلفية
PARKING BRAKE ملة اليد

PASS اجتياز

HEAD LIGHT لآلوانر الامامية

يمين/يسار سم/10	اسفل/اعلى سم/10	شدة الاضاءة/الشمعة
LT/RT CM/10M	UP/DOWN CM/10M	INTENSITY/CD

PASS اجتياز

EMISSION GAS غازات العادم

هيدروكربون (جزء من المليون)	أول اكسيد الكربون (%)
(PPM) H C	% CO
معدل كثافة الدخان	
% B G S	

DIESEL SMOKE دخان الديزل

PASS اجتياز

P-UNDER CARRIAGE لفحص السفلي

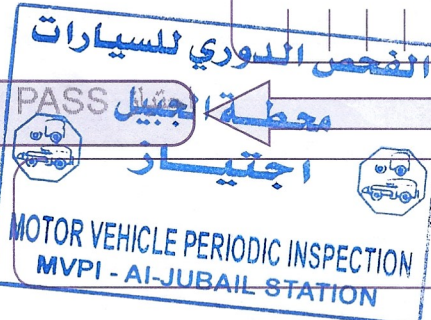
FAIL ITEM NUMBERS (SEE OVERLEAF)

أرقام الفشل (انظر خلف التقرير)

CAUTION ITEM NUMBERS (SEE OVERLEAF)

أرقام تنبيه (انظر خلف التقرير)

OVERALL EVALUATION النتيجة العامة



في حال فشل السيارة ، تعاد للفحص في مدة اقصاها أسبوعين (2) من تاريخ الفحص أعلاه
In case of the vehicle did not pass, it must be brought back for re-inspection within (2) two weeks from the date above



الاتحاد
AL-ETIHAD

الاتحاد للتأمين التعاوني AL-ETIHAD Co-operative Insurance

شهادة كفالة تأمين السيارات

رمز المنتج :	Shari'a opinion reference
A-ETHD-1-B-15-039	EAD-1036-03-03-19
التغطية :	Third Party Liability -
الفرع :	المركز الرئيسي
رقم الهوية :	7014915289
اسم المالك :	مؤسسة سقف التكنولوجيا للمقاولات
نوع السيارة :	رقم الهيكل
تويوتا يوك غمارتين	7001 XVA
رقم اللوحة	7001
سنة الصنع	2015
المرجع	606061410

رقم الوثيقة	1/84/1/29/6/23/43209
بداية التأمين	اليوم : الاثنين التاريخ : 16/10/2023 الوقت : 13:06
نهاية التأمين	اليوم : الثلاثاء التاريخ : 15/10/2024 الوقت : 13:06

تعتبر هذه الشهادة الصادرة بمثابة كفالة غرم وأداء للحق الخاص بالطرف الثالث وذلك فيما يتعلق بالمسؤوليات المبينة أدناه والتي تنتج عن حادث أو حوادث تسببت فيها المركبة المؤمنة عليها، شريطة تطبيق شروط وأحكام الوثيقة على أن لا يتجاوز مجموع التعويضات الحد الأقصى الموضح أدناه:

في حال وقوع حادث يترتب عليه التعويض لطرف ثالث وفقاً لأحكام هذه الوثيقة فإن الحد الأقصى لمسؤولية الشركة في الواقعة الواحدة والأضرار المادية والمصاريف معا إن وخلال فترة سريان الوثيقة بالنسبة للأضرار الجسدية تتجاوز مبلغاً إجماليًا قدره 10,000,000 ريال (عشرة ملايين ريال سعودي) كحد أقصى لمسؤولية الشركة

الحالات التي يلتزم الشركة بتعويض الطرف الثالث عنها مع احتفاظها بحق الرجوع على المؤمن له أو السائق أو المسئول عن الحادث:

أولاً: للشركة حق الرجوع على المؤمن له أو السائق لاسترداد ما قدم للطرف لثالث من تعويضات في أي من الحالات الآتية

- 1- السير بالمركبة عكس اتجاه السير
- 2- تجاوز الإشارة الحمراء
- 3- أي مسؤولية أو مصاريف تنشأ أو تترتب عندما تكون المركبة

أ- مستعملة على وجه يخالف قيد الاستعمال المبين في جدول الوثيقة

ب- تحمل عدداً من الركاب يتجاوز السعة المصرح بها للمركبة، وثبت أن حصول الحادث كان بسبب هذا التجاوز

ج- إذا ثبت أن قيادة المركبة تمت دون الحصول على رخصة قيادة لنوع المركبة طبقاً للأنظمة واللوائح ذات العلاقة، أو أن تكون الرخصة قد صدر أمر بسحبها من الجهات المختصة، أو كانت منتهية وقت الحادث مالم تجدد الرخصة المنتهية خلال (50) يوم عمل من تاريخ الحادث

ثانياً: إذا كانت المركبة مسروقة أو مأخوذة غصباً فإن للشركة حق الرجوع على المتسبب في الحادث، ولها الرجوع على المؤمن له في حال لم يخطر الجهات المختصة دون عنر مقبول

ثالثاً: على الشركة إخطار المؤمن له أو السائق خلال عشرين يوم عمل من تاريخ تقديم المطالبة التي تنطبق عليها إحدى حالات الرجوع كما على الشركة ممارسة حق الرجوع خلال مدة أقصاها سنة من تاريخ تسوية المطالبة

رابعاً: لا يجوز للطرف الثالث في حال كان شخص اعتباري مطالبة الشركة عن تكاليف علاج الأضرار الجسدية التي تحملها في حال انطبقت إحدى حالات الرجوع على ذات المطالبة

- لا يعتد بأي شطب أو تعديل على هذه الشهادة إلا بخطاب خطى معتمد من شركة التأمين .
- تخضع هذه الشهادة لأحكام وشروط واستثناءات وثيقة التأمين المذكورة أعلاه، كما تعتبر جزءاً لا يتجزأ من وثيقة التأمين الأصلية
- لا تقبل إلا الشهادة الأصلية .



التوقيع ألي

شركة الاتحاد للتأمين التعاوني

للاستفسار والتبليغ عن الحوادث

تاريخ و وقت الحالة : 13:06 / 15/10/2023

نجم الحادث : 920000560

الرقم المجاني : 8003040110

Refining & NGL Projects Department

أرامكو السعودية
saudi aramco

Driver Acknowledgement

Driver Name: Syed Farhath	ID: 8280280
BI# 902	Division: SRTR

- Driver acknowledges that he received onboarding training and traffic tour inside/outside of Saudi Aramco project premises on followings but not limited:

Project Safety Orientation	YES <input checked="" type="checkbox"/>	NO <input type="checkbox"/>
Road Speeds Limit	YES <input checked="" type="checkbox"/>	NO <input type="checkbox"/>
Authorized Parking Areas	YES <input checked="" type="checkbox"/>	NO <input type="checkbox"/>
Locations of Stop Signs	YES <input checked="" type="checkbox"/>	NO <input type="checkbox"/>
No Entry Roads for his route	YES <input checked="" type="checkbox"/>	NO <input type="checkbox"/>

- Driver acknowledges to fully obey traffic rules during his assignment with Project.
YES ☒ NO ☐
- Contractor Traffic Officer/Project Management acknowledges that escort is provided when required.
YES ☒ NO ☐
- Driver and his supervisor acknowledge that they will be removed from the project and blocked for any violation inside/outside of Saudi Aramco premises.
YES ☒ NO ☐
- Traffic officer taken practical driving test and assessed the driver to fit for driving.
YES ☒ NO ☐
- Contractor Project Manager interviewed and assessed the driver to fit for driving in project area.
YES ☒ NO ☐

	Name	Signature & Date
Driver	Syed Farhath	05/04/23
Traffic Officer	Mao Jiali	
Contractor Project Manager	Wang Hui	
SA Project Manager	Nour Hussain	

- ❖ Note: The signed form should be attached to the TAR request
- ❖ Contractor need to maintain the signed forms.

**SINOPEC****شركة سينوبك انجينيرنج قروب السعودية المحدودة****SINOPEC ENGINEERING GROUP SAUDI CO., LTD.**

C.R. 2051037105

س.ت ٢٠٥١٠٣٧١٠٥

Date: 01st - May - 2023

التاريخ: 01 - مايو - 2023

Service Agreement**اتفاقية خدمات**

First party:

Sinopec Engineering Group Saudi Co. Ltd.

C.R No.: 2051037105

P.O Box: 76819 Al Khobar 31952

Tel: 013 881 2315

Fax: 013 8812324

الطرف الأول:

شركة سينوبك انجينيرنج قروب السعودية المحدودة

س.ت: 2051037105

ص.ب: 76819 الخبر 31952

تليفون: 0138812315

فاكس: 0138812324

Second Party:

Roof Tech Contracting Co.Ltd.

CR. No: 2055100753

P.O. Box: 30368 Al jubail 31951 ,Kingdom of

Saudi Arabia

Tel: 0133632874

Fax:

الطرف الثاني:

شركة سقف التكنولوجيا للمقاولات المحدودة

س.ت : 2055100753

ص.ب : الجبيل-30368-31951-المملكة العربية السعودية

تليفون : 0133632874

فاكس :

Both Parties agreed that Second party shall carry out and complete its services in strict accordance with the applicable contract, Purchase Order, laws, rules and regulations in force, to the satisfaction of the first party shall carry out instructions and directions by the first party as demand necessary to com

Party i

اتفق كلا من الطرفين علي أن يقوم الطرف الثاني بتنفيذ وإكمال الخدمات المطلوبة منه بما يتطابق مع العقد النافذ والمستندات والقوانين واللوائح والأنظمة و بما يرضي الطرف الأول و التي يقوم الطرف الأول بإشعار الطرف الثاني عنها و تأكيدها إليه كتابيا وعليه يقوم الطرف الثاني بتنفيذ العمل حسب التعليمات و القرارات من الطرف الأول كما ورد في العقد و إن تكون مطابقة لما ذكر في العقد و.



1. The Second Party agrees to obey and execute work delegated with safety rules and regulations.
2. The Second Party agrees to perform work delegated as per specifications.
3. The Second Party must report to work location whenever ordered to do so by the First Party.

1. يقوم الطرف الثاني بتنفيذ جميع الأعمال (المدنية، الكهربائية، الميكانيكية، الغذائية والسقالات) المفوضة من قبل الطرف الأول.
2. يقوم الطرف الثاني مسؤولا لتقديم جميع الأعمال كما هو مبين على الرسومات وفقا للمواصفات التي يقدمها الطرف الأول.
3. يوافق الطرف الثاني على طاعة وتنفيذ أعمال المفوضة مع قواعد وأنظمة السلامة.
4. يوافق الطرف الثاني على أداء عمل تفويض وفقا للمواصفات.
5. يجب على الطرف الثاني عن العمل الموقع كالتوقيع بذلك من قبل الطرف الأول.

This Service Agreement Valid from 01st - May - 2023 to 30th - April - 2024.

هذا الاتفاق ساري المفعول من 01 - مايو - 2023 إلى 30 - أبريل - 2024.

First Party

Sinopec Engineering Group Saudi Co. Ltd.

Signature

Second Party

Roof Tech Contracting Co.Ltd.

Signature

الطرف الأول
شركة سينوبك انجينيرنج قروب السعودية المحدودة

التوقيع

الطرف الثاني
شركة سقف التكنولوجيا للمقاولات المحدودة

التوقيع



الغرفة التجارية الصناعية للمنطقة الشرقية
التوقيع مطابق دون أدنى مسؤولية عن محتويات الوثيقة
شركة سينوبك انجينيرنج قروب السعودية المحدودة
13506
اتفاقية
30/05/2023
170005
40.00 ريال
19548483C

ص.ب: ٣١٩٥٢ - ٣٠٣٦٨ - الجبيل - ٣١٩٥١ - المملكة العربية السعودية
Sinopec (SEG) Building, Prince Sultan St. - Tel.: +966 (013) 849 2833 - Fax: +966 (013) 887 9067
Website: www.segroup.cn/en/